Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2024/3204

2024 12 31

KOMISIJOS DELEGUOTASIS REGLAMENTAS (ES) 2024/3204

2024 m. spalio 11 d.

kuriuo iš dalies keičiamos Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2019/1241 nuostatos, susijusios su japoninėmis venerupėmis ir raudonpelekiais pagelais

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2019 m. birželio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) 2019/1241 dėl žuvininkystės išteklių išsaugojimo ir jūrų ekosistemų apsaugos taikant technines priemones, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1967/2006, (EB) Nr. 1224/2009 ir Europos Parlamento ir Tarybos reglamentai (ES) Nr. 1380/2013, (ES) 2016/1139, (ES) 2018/973, (ES) 2019/472 ir (ES) 2019/1022 ir panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 894/97, (EB) Nr. 850/98, (EB) Nr. 2549/2000, (EB) Nr. 254/2002, (EB) Nr. 812/2004 bei (EB) Nr. 2187/2005 ([1]), ypač į jo 2 straipsnio 2 dalį ir 15 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

(1) Reglamente (ES) 2019/1241 nustatytos specialios regioninės techninės priemonės, taikomos Sąjungos šiaurės vakarų vandenyse ir pietvakarių vandenyse;

(2) techninės priemonės šiaurės vakarų vandenims nustatytos Reglamento (ES) 2019/1241 VI priede, o pietvakarių vandenims – VII priede;

(3) Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) Nr. 1380/2013 ([2]) 18 straipsnio 1 dalyje nustatyta, kad valstybės narės, turinčios tiesioginių valdymo interesų, susijusių su konkrečiam geografiniam regionui taikomomis Sąjungos išsaugojimo priemonėmis, gali teikti bendras rekomendacijas, kuriomis siekiama tų priemonių tikslų. Pagal Reglamento (ES) 2019/1241 15 straipsnio 3 dalį, tiesioginių valdymo interesų turinčioms valstybėms narėms leidžiama teikti bendras rekomendacijas, kad būtų galima priimti deleguotuosius aktus, kuriais iš dalies keičiamos, papildomos ir panaikinamos to reglamento prieduose nustatytos regioninės techninės priemonės arba nuo jų nukrypstama;

(4) Belgija, Ispanija, Prancūzija, Nyderlandai ir Portugalija (Pietvakarių vandenų valstybių narių regioninė grupė) ir Belgija, Ispanija, Prancūzija, Airija ir Nyderlandai (Šiaurės vakarų vandenų valstybių narių regioninė grupė) turi tiesioginių žvejybos valdymo interesų atitinkamai pietvakarių ir šiaurės vakarų vandenyse;

(5) 2020 m. lapkričio 8 d. Pietvakarių vandenų valstybių narių regioninė grupė pateikė Komisijai bendrą rekomendaciją, kurioje pasiūlė Arkašono baseine taikyti mažesnį – 32 mm – japoninių venerupių (*Venerupis philippinarum*) mažiausią išteklių išsaugojimą užtikrinantį orientacinį dydį;

(6) 2021 m. kovo 22–26 d. plenariniame posėdyje Žuvininkystės mokslo, technikos ir ekonomikos komitetas (ŽMTEK) tą bendrą rekomendaciją įvertino ir padarė išvadą ([3]), kad pateikta informacija nepateisina siūlomo mažiausio išteklių išsaugojimą užtikrinančio orientacinio dydžio sumažinimo;

(7) 2023 m. vasario mėn. Pietvakarių vandenų valstybių narių regioninė grupė apie japonines venerupes pateikė papildomos informacijos;

([1]) OL L 198, 2019 7 25, p. 105, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj.

([2]) 2013 m. gruodžio 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos, kuriuo iš dalies keičiami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 1954/2003 ir (EB) Nr. 1224/2009 bei panaikinami Tarybos reglamentai (EB) Nr. 2371/2002 ir (EB) Nr. 639/2004 bei Tarybos sprendimas 2004/585/EB, (OL L 354, 2013 12 28, p. 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj).

([3]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/d/stecf/stecf-plen-21-01.

(8) 2023 m. kovo 20–24 d. plenariniame posėdyje ŽMTEK tą papildomą informaciją įvertino ir padarė išvadą ([4]), kad, atsižvelgiant į tai, jog siūlomas sumažintas – 32 mm – mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis yra didesnis už Arkašono baseine vyraujantį apytikrį dydį pirmosios brandos metu (26,7 mm), tokio sumažinimo poveikis jaunikliams tikriausiai bus minimalus. ŽMTEK taip pat padarė išvadą, kad, nors ir bus galima sužvejoti didesnę subrendusios populiacijos dalį, siūlomas mažiausio išteklių išsaugojimą užtikrinančio orientacinio dydžio sumažinimas subrendusią populiaciją greičiausiai paveiks nežymiai, nes, remiantis turima analize, didžiausia subrendusios populiacijos dalis nuo žvejybos ir toliau bus apsaugota. Be to, ŽMTEK padarė išvadą, kad poveikis išteklių išsaugojimo būklei visos populiacijos mastu tikriausiai būtų nedidelis ir kad nauda jauniklių išsaugojimo požiūriu, kurią šiuo metu užtikrina dabartinis 35 mm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis, greičiausiai išliktų nepakitusi. Galiausiai ŽMTEK pažymėjo, kad: i) yra du rezervatai, kuriose žvejyba draudžiama, ii) šiuo metu naudojamasi 40 žvejybos licencijų ir kelerius metus taikoma tokia jų atnaujinimo sistema, kuria siekiama nuolat mažinti naujų licencijų skaičių, ir iii) kas dvejus metus atliekami išteklių tyrimai;

(9) atsižvelgdama į tai, kad i) mažiausio išteklių išsaugojimą užtikrinančio orientacinio dydžio sumažinimas subrendusias populiacijas tikriausiai paveiktų nežymiai, o jaunikliams poveikis būtų minimalus, ii) esama nauda išsaugojimo požiūriu veikiausiai liktų nepakitusi, iii) kartu su sumažintu mažiausiu išteklių išsaugojimą užtikrinančiu orientaciniu dydžiu yra taikomos ir valdymo priemonės, įskaitant du rezervatus, kuriose žvejyba draudžiama, ir licencijų sistemą, ir iv) kas dvejus metus atliekami šių išteklių populiacijos tyrimai, Komisija mano, kad Reglamento (ES) 2019/1241 15 ir 18 straipsniuose nustatyti reikalavimai yra įvykdyti;

(10) 2024 m. birželio 13 d. ir 28 d. atitinkamai Pietvakarių vandenų ir Šiaurės vakarų vandenų valstybių narių regioninės grupės paprašė iki 2026 m. gruodžio 31 d. pratęsti priemonių, kurios nuo 2022 m. liepos mėn. ([5]) taikomos raudonpelekiams pagelams (*Pagellus bogaraveo*), galiojimą. Pratęsus galiojimą ir toliau būtų taikomas tiek dabartinis raudonpelekiams pagelams abiejuose jūrų baseinuose galiojantis mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis, tiek žvejybos draudimai, galiojantys i) nuo sausio 1 d. iki birželio 30 d. su Prancūzijos vėliava plaukiojantiems laivams ICES 6–8 parajoniuose ir ii) tam tikrais sezonais verslinei žvejybai ir ištisus metus mėgėjų žvejybai konkrečiuose ICES 8 parajonio geografiniuose rajonuose;

(11) 2024 m. rugsėjo 26 d. valstybės narės pateikė Komisijai atnaujintą bendrą rekomendaciją, kurioje prašomo pratęsimo trukmę siūloma apriboti iki 2025 m. gruodžio mėn.;

(12) 2024 m. rugsėjo 27 d. konsultuotasi su Žvejybos ir akvakultūros ekspertų grupe;

(13) anksčiau, t. y. 2021 m., ŽMTEK buvo įvertinęs šias priemones ir padaręs išvadą, kad jos gali sumažinti raudonpelekių pagelų laimikį ([6]);

(14) atsižvelgdama į tai, kad: i) priemonės yra tokios pačios, kokios taikomos raudonpelekiams pagelams nuo 2022 m. liepos mėn., ii) duomenų apie šiuos išteklius vis dar trūksta ir ICES 2025 ir 2026 m. yra pateikusi rekomendacijas dėl nulinio laimikio ([7]), ir iii) priemonės tebėra griežtesnės nei bazinės priemonės, Komisija mano, kad Reglamento (ES) 2019/1241 15 straipsnyje nustatyti reikalavimai yra įvykdyti;

(15) šiame reglamente nustatytos priemonės daro tiesioginį poveikį Sąjungos laivų žvejybos sezono planavimui ir susijusiai ekonominei veiklai, todėl šis reglamentas turėtų įsigalioti kuo greičiau. Komisijos deleguotuoju reglamentu (ES) 2024/491 ([8]) įvestų priemonių taikymo laikotarpis baigiasi 2024 m. gruodžio 31 d., taigi, siekiant užtikrinti teisinį tęstinumą, su raudonpelekiais pagelais susijusios priemonės turėtų būti taikomos nuo 2025 m. sausio 1 d.;

([4]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/d/stecf/stecf-plen-23-01.

([5]) 2022 m. liepos 19 d. Komisijos deleguotasis reglamentas (ES) 2023/56, kuriuo dėl raudonpelekiams pagelams (*Pagellus bogaraveo*) ICES 6–8 parajoniuose taikomų specialių techninių priemonių iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2019/1241, (OL L 5, 2023 1 6, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/56/oj).

([6]) https://stecf.jrc.ec.europa.eu/documents/d/stecf/stecf-21-05-eval-jrs-lo-and-tm-reg.

([7]) ICES. 2024. *Blackspot seabream (*Pagellus bogaraveo*) in subareas 6–8 (Celtic Seas, the English Channel, and Bay of Biscay)*. 2024 m. ICES patariamojo komiteto ataskaita. 2024 m. ICES rekomendacija, sbr.27.6–8 (https://doi.org/10.17895/ices.advice.25019660).

([8]) 2023 m. lapkričio 30 d. Komisijos deleguotasis reglamentas (ES) 2024/491, kuriuo dėl raudonpelekiams pagelams (*Pagellus bogaraveo*) ICES 6–8 parajoniuose taikomų specialių techninių priemonių pratęsimo iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2019/1241 (OL L, 2024/491, 2024 2 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/491/oj).

(16) šiuo reglamentu įvestomis Sąjungos vandenyse taikomomis priemonėmis siekiama Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo ([9]) 494 straipsnio 1 ir 2 dalyse nustatytų tikslų ir atsižvelgiama į to susitarimo 494 straipsnio 3 dalyje nurodytus principus. Jos nedaro poveikio jokioms Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės vandenyse taikomoms priemonėms;

(17) todėl Reglamentas (ES) 2019/1241 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) 2019/1241 VI ir VII priedai iš dalies keičiami pagal šio reglamento priedą.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Su raudonpelekiais pagelais susijusios priemonės taikomos nuo 2025 m. sausio 1 d. iki 2025 m. gruodžio 31 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2024 m. spalio 11 d.

Komisijos vardu
Pirmininkė
Ursula VON DER LEYEN

([9]) OL L 149, 2021 4 30, p. 10.

PRIEDAS

Reglamento (ES) 2019/1241 VI ir VII priedai iš dalies keičiami taip:

1) VI priedas iš dalies keičiamas taip:

a) A dalis iš dalies keičiama taip:

i) devynioliktas lentelės įrašas pakeičiamas taip:

„Raudonpelekiai pagelai (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*) (**) (***)

(*) Šis mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis taikomas iki 2025 m. gruodžio 31 d.
(**) Vykdant mėgėjų žvejybą ICES 6 ir 7 parajoniuose sužvejotam raudonpelekių pagelų laimikiui taikomas 40 cm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis.
(***) Jei iki 2025 m. gruodžio 31 d. nebus priimta naujų taisyklių, nuo 2026 m. sausio 1 d. bus taikomas 33 cm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis.“;

ii) po lentele esantis 1 punktas pakeičiamas taip:

„1. Šioje dalyje nurodyti atlantinių menkių (*Gadus morhua*), juodadėmių menkių (*Melanogrammus aeglefinus*), ledjūrio menkių (*Pollachius virens*), sidabrinių polakų (*Pollachius pollachius*), europinių jūrinių lydekų (*Merluccius merluccius*), paprastųjų megrimų (*Lepidorhombus* spp.), paprastųjų jūrų liežuvių (*Solea* spp.), jūrinių plekšnių (*Pleuronectes platessa*), paprastųjų merlangų (*Merlangius merlangus*), paprastųjų molvų (*Molva molva*), melsvųjų molvų (*Molva dypterygia*), atlantinių skumbrių (*Scomber* spp.), atlantinių silkių (*Clupea harengus*), paprastųjų stauridžių (*Trachurus* spp.), europinių ančiuvių (*Engraulis encrasicolus*), paprastųjų vilkešerių (*Dicentrarchus labrax*) ir europinių sardinių (*Sardina pilchardus*) mažiausi išteklių išsaugojimą užtikrinantys orientaciniai dydžiai taikomi mėgėjų žvejybai šiaurės vakarų vandenyse. Tačiau raudonpelekių pagelų (*Pagellus bogaraveo*) atveju mėgėjų žvejybai ICES 6 ir 7 parajoniuose iki 2025 m. gruodžio 31 d. taikomas 40 cm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis (*) .

_____

(*) Jei iki 2025 m. gruodžio 31 d. nebus priimta naujų taisyklių, nuo 2026 m. sausio 1 d. bus taikomas 33 cm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis.“;

b) C dalies 11 punktas dėl raudonpelekiams pagelams taikomų priemonių pakeičiamas taip:

„12. Žvejybos draudimo rajonai siekiant išsaugoti raudonpelekius pagelus ICES 6 ir 7 parajoniuose

12.1. Nuo 2025 m. sausio 1 d. iki birželio 30 d. su Prancūzijos vėliava plaukiojantiems laivams draudžiama ICES 6 ir 7 parajoniuose vykdyti bet kokią raudonpelekių pagelų žvejybą.“;

2) VII priedas iš dalies keičiamas taip:

a) A dalyje dvidešimtas lentelės įrašas pakeičiamas taip:

„Raudonpelekiai pagelai (*Pagellus bogaraveo*)	36 cm (*) (**)

(*) Šis mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis taikomas iki 2025 m. gruodžio 31 d.
(**) Jei iki 2025 m. gruodžio 31 d. nebus priimta naujų taisyklių, nuo 2026 m. sausio 1 d. bus taikomas 33 cm mažiausias išteklių išsaugojimą užtikrinantis orientacinis dydis.“;

b) A dalyje dvidešimt šeštas lentelės įrašas pakeičiamas taip:

„Japoninės venerupės (*Venerupis philippinarum*)	32 mm“

c) C dalies 5.4 punktas pakeičiamas taip:

„5.4. 5.1–5.3 punktuose išvardytos priemonės taikomos iki 2025 m. gruodžio 31 d.“